



گزیده اشعار
عبدالرحمن پرواک

کابل ۱۳۶۹

نشر کرده انجمن نویسندگان افغانستان

الديوان
تاريخ

٤٥

٢

٤٦

گزیده اشعار عبدالرحمن پژواک



سال ۱۳۶۹

نام کتاب : گزیده اشعار عبدالرحمن پژواک
گرد آورنده: متین اندخویی
مهمتم : شکریه ندیم
تیراژ : ۲۰۰۰
سال : ۱۳۶۹
نمبر مسلسل انجمن نویسندگان: ۱۹۴
محل چاپ : مطبعه دولتی

شماره ثبت ریاست نشرات وزارت اطلاعات و کلتور ۳۸۰

وصیبتی است ز پیر مغان جوانان را
که بی شراب نمایند نو بهار ان را
از آن بهار چه حاصل که آید و گذرد
خرا بده نه یابد مدا م یا ران را
غنیمت است دو روزی به گردهم گشتن
که اعتبار نباشد دو روز دوران را
دمی که سر بکشی جام را به یاد کسی
ز هر چه جمع کنی خا ط — پریشان را
گذشت دور جوانی نشد که شبی
به پای ساقی مهوش فدا کنم جان را
بیار با ده که از روز گار میترسم
مباد تلخ کند عیش میگسا ران را
سعادتی به ازین نیست در جهان ((پژواک))
که از دل تو برون آورند ارمان را

ای سینه به که دا من صحراکنم ترا
ای دیده بهتر است که در یا کنم ترا
ساقی بیا که چشم تمنا برا ه تست
از خودبرا که خوب تما شا کنم ترا
باشد شبی که بخت هزار هنمون شود
ای آرزوی گمشده پیدا کنم ترا
تاکی نهفته دار مت ای عشق سو ختم
ای راز سر به مهر هو یدا کنم ترا
(پژواک)) فارغی تو ز اندیشه هاهمه
فارغ اگر ازین دل دانا کنم ترا

شد مد تی که باده نه نو شیده ایم ما
چشم خرد به خویش نـهـ پـو شیده ایم ما
صد ها هزار شکر که یک بار از هزار
جوری که دیده ام نه خرو شیده ایم ما
قطع امید برد ل دا نا نبـو دسپـل
باری گمان مبر که نکوشید ه ایم ما
پندم مده که دست ز دا مـن بدارمش
جز حرف دل گهی نه نپو شیده ایم ما
هر کز به تن قبای زر افشان نکرده ایم
یعنی لباس غیر نپو شیده ایم ما
پژواک ما شراب و خلیل است آفتاب
دریک خمزما نه نجو شیده ه ایم ما

دور من است امشب بیا، ساقی بگردان جام را
تاطعنه بر گردون زخم، تسخیر کنم ایام را
اول مرا ببوسش کن آنکه بر و خا موش کن
این طبل بی هنگام راوان هرزه مرغ بام را
مهناب را اگر خیره شو، خورشید را اگر تیره شو
بر نورو ظلمت چیره شو، کن محو صبح و شام را
سازو طرب آغاز کن و آن کهنه خم را باز کن
آنکه بیا آغاز کن این رند در دآشام را
اسکندر و آیینه شد این داستان پیرینه شد
بر ما بخوان افسانه جمشید را و جام را
در گیسو دار زنده گی هر یک شکار دیگر است
بهرام گوری را گهی، گوری گهی بهرام را
امید اظهار جنون ممنون این نورو نیست
از هر بهاری دآشتم این آرزوی خام را
بگزار تا غوغا کنم این شهر را رسوا کنم
محکوم استمیزا کنم این کتله خود کام را
آن عقل عالم را که وی زد طعنه بر عشاق دوش
بنشانم و پر سم زوی معنی ننگ و نام را
آن گه اگر را ضعی شوی تمکین کنی قاضی شوی
روشن کنی بر مردمان فرحق و او هام را

چون هردو را میزان کنی حکم یکی نادان کنی
آن مرده گمنام را ، یا این زنده بدنام را
آغازو انجا می اگر مجبور باشی داشتن
آغاز و تقدیر کن مقدر کن انجام را
از بنده گی نفرت چرا تلعین این ذلت چرا
شیطان کنی لعنت چرا ؟ در هم شکن اصنام را
رنجی ندا ند آسمان کش من نبردم بار با
اما ندادم ره به خود تو هیمن استرهام را
اندر پی سعدی شدن بیبا کی پژواک نیست
چون کود کی در پی فتاد آن پیردزد آشام را

زخا مه حر به به دست جهان کشای من است
جهان مسخر طبع سخن سرای من است
همین که هیچ گنه نزد ما گناه نبود
گواه مشرب آزاد بی ریا ی من است
نه میر میم ز شیطان اگر چه مردود است
از آن لحاظ که راننده اش خدای من است
منم مقیم خرابا ت اگر کسی يك بار
گذشته است از این کو چه آشنای من است
زخود برون شد نم در سرا غ گمشده است
که جستجوی وی اندر خود یورای من است

شراب در سرم و دو ست در کنار من است
بیار باده که امروز روز گار من است
خدای داند و من دانم و ندا ندکس
که عشق کار من و می کشی شعار من است
به چشم مست تو ساقی که امشب این دل مست
چو آرزوی تو بیرون از اختیار من است
پیاله راز کف از مینهم نه هشیاریست
که مرگ منتظر نوبت خمار من است
همین که باده نهان میکشم ز قاضی شهر
نشانه ز جنون های آشکار من است
چو گل نشسته در آتش گذشت عمر مرا
در انتظار خزا نی که نو بهار من است
اگر چه بر همه عالم نهفته می گیریم
رهین خنده خویشم که پرده دار من است

روز گاری شد که گرد ماهوانگر فته است
دل پیام وصل اورا از صباانگر فته است
تا تورتی از برم ای سا قی بزم وصال
جام خالی را کسی از دست مانگر فته است
عمر ها شد چشم ما بر چشم مستی وان شد
سا غری از دست مستی دست مانگر فته است
گر بهار ما گلستا نی ندا رد باک نیست
برگ سبزی را کسی ز یمن بینوا نگر فته است
دل سزاوار ملا مت ها ست اما چاره چیست
دانش ما بر کسی هرگز خطا نگر فته است
گر چه خود پزواک جز عکس صدایی نیستیم
هیچ کو هی نیست کز ما یک صدا نگر فته است

دلہم افسردہ اگر ذوق تپیدن باقیست
پای وا مانده اگر شوق دوییدن باقیست
به تونز دیک شد ستم دل دیوانه ولی
آنچه باقیست همین فیض تپیدن باقیست
آنچه باقیست میان من و تو میدانی
امشب ای ماه در آغوش کشیدن باقیست
مغتنم دار می راکه در آغوش منی
که ازین شب نه به جز هیچ دمیدن باقیست
میفرستم به تو ((پژواک)) دلی راکه زتست
دردل نا له ام امید شنیدن باقیست

مطرب بزن که را مشو دستانم آرزوست
ساقی بد که باده فرا و نم آرزوست
رسوایی خوردنتوا نم دگر کشید
آب رخی میانه مستانم آرزوست
تا بر درم به یاد تو اش صد هزار باد
هر لحظه صد هزار گر بیا نم آرزوست
عشق من آن که هیچ به کسی دل نه داده ام
تا هیچ آرزو نکنم آنم آرزوست
از خنده های هرزه چو گل خا طرم گرفت
چون شبنم آه و گریه پنهما نم آرزوست
ای اختر فلک به خود اروا گذاریم
یک لحظه عیش خواب پریشانم آرزوست
تا کی توان گر یست بر این بام های پست
چون ابر سیر کوه و بیابا نم آرزوست

دیگر امیدی مرا از گردش ایام نیست
زنده ام تا بنگرم کاین بیم صبح و شام نیست
آسمان داند که گر میگیریم از بد اختری
گریه های زار من زائیده او هام نیست
داد می خواهم نه پنداری که زاری میکنم
نعره پرورد من فریاد استر حاتم نیست
آرزوی نا بهنگامیست اما چاره چیست
گر بدل جز آرزوی مرگ ناهنگام نیست
ریخت برگ و بار ما را آسمان و کس نگفت
در خور باد خزان این شاخه پدرام نیست
از رگ یوسف و شان خون میکند این گرگ پیر
هیچ رحمی در دل این دیو خون آشام نیست
کاش با آواز دهل ظلم میرقصیدمی
بی سبب گفتم مرا شایان رقص اندام نیست
دل اگر آرام میخواهی برو نومیدزی
سینه ما بیقرار آن منزل آرا نیست
حرف ما پژواک آواز دل پردردماست
جز حقیقت شعر ما را منبع الهام نیست

به جای آب خدا در گلم اگر می ریخت
شراب ناب، یکی طر ح خوب تر می ریخت
چه نوبهار خوشی بود آنکه ابر بهار
به پای تاك پیا می درو گم گرمی ریخت
رفیق خوب که قدر بهار می دانست
چو ابر بیش شدی باده بیشتر می ریخت
چه خوب بود در تو به را نمی بستند
همین که ساقی ماسا غر د گرمی ریخت
گذشت آن که که به خود می حرام می کردم
تمك به سا غر من زا هدی اگر می ریخت
نداشتم ارزش آتش زدن تعجب شیخ
وگر نه جای سخن از قلم شررمی ریخت
به یاد روی تو چون شمع دیده ((پژواک))
سر شك از دل شب تا گل سحر می ریخت

شام وصال بام شد و با م هم گذشت
صبح امید شام شد و شام هم گذشت
آغاز کار فکر سر انجام کار بود
انجام کار فکر سر انجام هم گذشت
دل در برم ز گردش ایام خوف داشت
چندی تپید و گردش ایام هم گذشت
سعی ره حقیقت هستی نبود و هم
گیرم که بود نو بت او هام هم گذشت
عمری تلاش معنی امید کسر ددل
از خود گذشته بود ز او هام هم گذشت
چندی ز جام دور جوانی شد یم مست
آمد خمار و مستی این جام هم گذشت
دوری مرا فگند به جایی کسبه عاقبت
کار دل از تو قع پیغام هم گذشت

در سر بودم یاد تو هر روز دگر هیچ
دردل بودم یاد تو هر روز دگر هیچ
از عمر به جز عشق دگر بهره نبردم
بردیم بسر چند شب و روز دگر هیچ
مه باشد و من باشم و دل با شد و ساغر
واندر برم آن ماه دل افروز دگر هیچ
چون شمع ، شب عمر ز حسرت بسر آمد
با چشم تر از گریه پر سوز دگر هیچ
زین مدرسه درسی دگر آموخته ام من
باز یست به اطفال بد آموزد دگر هیچ
(پژواک) میندیش که غوغای دو عالم
ساز یست درین پرده مر موز دگر هیچ

آرزو دارم که بخت آهنگ بیداری کند
ماویاران را به هم آورده ویاری کند
من همان مستی که بودم با شم و با دوستان
می فراوان تر کشم چون نشه بسیاری کند
مست تر باشند یاران زان که دیدم سال پار
ناصر پارینه را بینم که خماری کند
دوستان را مست و غلتان بنگرم خمها به دوش
ساقی از رطل گران تکلیف سر باری کند
مدتی شد جای مستی کار دیگر میکنم
حیف استعداد طوفانی که معماری کند
در خمار اندر بماند آن که داناتر بود
بیشتر از خود بر آید آن که هشیاری کند
آن که غافل از خودی باشد بیا مرزد خودی
از خودی بیرون بر آید آن که خودداری کند
دل متاعی در خور میل عزیزان چون نبود
یوسف ما را مگر گرگی خریداری کند
غیر عنقا در میان ما قفس پرورده گان
نیست یک مرغی که فریاد گرفتاری کند
باشنود پژواک اگر آواز ما را از نسیم
کوه اگر مرد است گوازان له خود داری کند

ساغر تهی زباده و مینا شکسته بود
بستر درانتظار و درخا نه بسته بود
پای نشاط بسکه لگد کوب کرده بود
از فرش تابه عرش یکی گردسته بود
چون شعله گرم بود سر مستم از شراب
گفتی جهان در آتش روشن نشسته بود
او نیز مست بود پر از شو ق زنده گی
دل هم عنان صبر ز مستی گسسته بود
لرزان تن برهنه او در کنار من
مست از خمار باده چو عهد نبسته بود

روزی که هرکرا به خودش وا گذاشتند
مارا در اختیار دل ما گذاشتند
آتش فگند و دهر به هر آشیان که بود
در آشیانه که به عنقا گذاشتند

بشکست هر چه بود درین عهد روزگار
جز مهر غم که بردل دا نگذاشتند
ساقی مشو ملول که خوش اتفاق بود
امشب اگر مرا به تو تنه گذاشتند

در چشم اخترا ن نتوان خواند بی شراب
آن رازها که در دل شبها گذاشتند
بعد از هزار دور چو نو بت به ما رسید
ساغر به طاق و وعده به فر دا گذاشتند

مردان که راز خویش هویدا نمی کنند
صد معنی نهفته به ایمه گذاشتند

موی سپید بر سر مستان من نگر
چون پنبه بی که بر سر مینا گذاشتند
رطل گران کشیدن و مستانه زیستن
بار اما نتی است که بر ما گذاشتند

دل در خور ز بونی یا سس و امید نیست
آن را چرا به دست تمنه گذاشتند
(بژواک) شاد باش که یاران به بزم خویش
جای ترا به دیده نه بیجا گذاشتند

نه سر شتند جهان را جز از او هامی چند
نه نبشتند بر این صفحه به جز نامی چند
کاش و یران شود این نقش فریبنده که دل
شود آسوده ازین و سو سه ایا می چند
ای خوش آن روز که خور شید حقیقت بد مد
سحری چند خوش آید ز پی شامی چند
ای خرد دور زما ز تابع تمکین نونست
میرود و قت اگر سر نکشم جامی چند
فیض از چرخ مجو خو شه پروین خا مست
کس ازین خم نشود مست مگر خا می چند
سا قیاسا غر و مینا به من بود ل بگذار
خود میا میز به این حلقه بد نامی چند
وعده وصل که پژواک فر پیش نخوری
باز یبی بود که گردنت به ناکامی چند

خو بان که هیچگاه به خود وانی نمی رسند
دلها ست جای شان و به دلها نمیرسند
جز سینه نیست ما من دلها ی داغدار
این لاله ها به دا من صحرا نمیرسند
در آرزوی آن که گهر گردداشک ریخت
بس قطره ها که هیچ به در یا نمیرسند
بس دست ها که هر چه بخواهند میکنند
اما به دا من دل دا نا نمی رسند
دلهای نا گداخته از سوز عشق تو
گر آب هم شو ند به در یا نمیرسند
یارب زبان آنچه بدا من رسند بخش
این کور باطنان که به ایما نمیرسند
ایند م که باتو میگد رد مغتنم شمار
امروز ما همیشه به فر دا نمیرسند
(پژواک)) دو ستان جفا بین را بهل
این لفظ ها به ژر فی معنا نمی رسند

رمیده ام من ازین باغ آشیان دگر
به گلستان دگر نزد باغبان دگر
به غیر سرو که غیر از قبا نمی خواهد
کشیده رخت ازین باغ زاستان دگر
ستاره من و این ریسمان نمی سازد
بریم اختر خود را به آسمان دگر
چه کاروان عم از دل گذشت دوش که ماند
چراغ داغ بره بهر کاروان دگر
هزار شکر که گر خواهم از خدا، خواهم
یکی دو دشمن در خور، نه دوستان دگر
جواب این غزلست آن که گفت استاد م
خیال یار و گریبان و صدجهان دگر
فلك به هرزه کند بازش آزمون پڑواك
دلی که باك ندارد ز امتحان دگر

سحرزها تف غیبم صدا رسید به گوش
که ای به خواب خرد رفته این چنین بیپوش
بگیر دست سبوی صبوع را که نشد
کسی به سا حل امید غیر در یا نوش
به مرگ غم و سه دریا بنوش و شادی کن
میان سا حل و امید بیم دل به خروش
سحر به خنده گشا چشم و شام قمقه زن
به ساز یک دو سه فردای خوبتر از دوش
پیاله را به صفای ضمیر بسالا کن
دل از ریابکن، آنگاه تا به درد بنوش
که گر حجاب نباشد زای برهای ریا
توان شنید ز بالا صدای نو شانوش
برو به سوی خرابات و باز خر، خود را
به جای ناز خودی جا نماز را بفروش
ز درد در دل شبها بسوز ای ((پژواک))
که ناگهان شودت شمع زنده گئی خا موش

بهار آمد و یاد بهار پار کنم
چه ممکنست فرا مو ش آن بهار کنم
بهار بود بهاری که در کنار تو شد
اگر بهار نه آنست زان کنار کنم
دلیکه بی تو تبا هست کا رامیدش
به دوری تو چه اندیشه اش به کار کنم
من و بهار و دل و آرزوی عشق و خیال
کجالتی که همه در رهت نثار کنم
اگر هزار بود جان و جمله جان گرامی
نثار زه تو هر جان هزار بار کنم
روا مدار که ما نند مردم دنگیر
ز دوری تو شکایت ز روزگار کنم
و گرنه آن سر مستی که مست عشق تو بود
بران سرم که دیگر بر سر خم کنم

خوا عم که شبی بروین در دامن شب ریزم
یعنی که به چشم تر در زلف تو آویزم
خوا هم که دهی جا می ای ساقرمه طلعت
زان می که ز جوش و ی با نشه در آویزم
خوا عم که به رستا خیز از مستی و مد هوشی
مخمور برارم سر هنگامه برانگیزم
بیموده نیفتادم چون خاک به چشم تر
تا پانخورم از کس بررویش نمی خیزم
رقص طرب من هم بی سوز نمی باشد
چون شده زین بی بنشینم و برخیزم
از بس که حرف دادم از صحبت مردم من
بامردم چشم خود بی ترس نیا میزم

اندر میانه باتو چو راز نهسان نمم
باید نخست سا غر می درمیان نمم
چون گرم شد سرم نممش در کنار تو
واندیشه ها ز سر همه یکسرگران نمم
مستی کنم چنان که دلم آرزو کنند
دل را در اختیار تو ای دلستان نمم
ننگ خمار دشمن نام و سس بخردیست
رطل گران ز دست ندا نسیم چسان نمم
در گلستان دهر نرو ییده است هنوز
شاخی که من در آن دو شبی آشیان نمم
بگذشت زنده گانی و پژواک تکتون
نامی نیا فتم که برین داستان نمم

باشد شبی که می به فراغت توان کشم
جا می بهزند، گمی سردوستان کشم
درجام ماه خوشه پروین بیفشرم
وان رابه سربه رغم، غم آسمان کشم
در، ما تم دلی که ندارد جنون عشق
یک پرده سیاه به روی جهان کشم
امستال در بهار، جنو نی نمی کنم
تا انتقام خو یشتن از با غبان کشم
در سر نو شمت هستی عالم قلمزنم
خط فنا به صفحه کون و مکان کشم
دنیا خراب و ما تو ازهم خرابت
آنکه ترا به برز محبت چو جان کشم
پژواک ناز میکنم از آن بهر آسمان
تاسر بر استان نیازش توان کشم

با این دل شکسته ندا کنم چسان کنم
تازنده گمی به کام دل دوستان کنم
گویند درو را ی تصور حقیقتی است
اندیشه را چه خوش بود از وقف آن کنم
هر آسمان مقام دل درد مند نیست
جز در هوای گری تو کی آشیان کنم
پیر مغان که جان به قدمش نثار باد
تاجان، مراست خدمت او را به جان کنم
جانی که مشیت خاک رهی بیشتر نبود
شرم است و نه خاکره بوستان کنم
(پترواکم) از به کوه مقا بل نمیشوم
نتوان نشان هستی خود را عیان کنم

من آرزوی تخت سنکندر نمیکنم
کاری خلاف شان قلندر نمیکنم
از فرش تا به عرش مرا پایگه بس است
یا از گلیم خویش فرا تر نمیکنم
مردان زمین غیر نگر دند سرفراز
از سایه هما به سر افسر نمیکنم
با خون اگر وضو نکنم ، بسا تیممی
اخلاص زابه خاک برا بس نمیکنم
نبود تصویری که ندارد حقیقتی
افسانه نیست آنچه که باور نمیکنم
چون سرنوشت خویش نوشتتم به دست خویش
گر خویش نبود ، شکوه ز اختر نمیکنم
برکوی میفروش خرابات عشق نیست
از جام هر کس لب خود تر نمیکنم
هر پیر مست پیر مغان نیست زینهار
هر کس که باده داد به ساغر نمیکنم
(بژواک)) من به حافظ شیراز از این غزل
«کردم اشارتی و مکرر نمیکنم»

بر آن سرم که اگر زنده گی دوباره کنم
ترا کشم به کنار از جهان کناره کنم
چگونه تو به کنم در بهار از می ناب
خدای داند و من این هو س دوباره کنم
نخست عهد من و پیر می فرو ش آن بود
که کردم آنچه به یکبار من هماره کنم
درنگ در ره میخانه کار سا له نیست
به کار خیر نشاید که استخاره کنم
مراز زور صبور حی ، توان سجنه نماید
نماز خو یش ازین و جه بسا اشاره کنم
به جز در آینه دلنمای خود زحیا
مدار چشم که بر روی تو نظاره کنم
قبای عیش شبینه از آن بی سر کردم
که با مگه چو روی جیب خو یش پاره کنم
نیاز اجازه نداد همچو حا فظم بزوا ک
که ناز بر فلك و حکم بر ستاره کنم

سا قیا رطل گرا نی که ز پسا افتادم
وقت آن نیست که یرسی که چرا افتادم
به گنا هی که گرفتند مرا بود به جای
از بهشتی که افتادم چه به جا افتادم
همچو تیری که دو بینی به شب تارز ند
هد فم بود کجا و به کجا افتادم
شاد باد ای دل فغفور که منم شادم
گر چو چینی شکسته ز صد افتادم
یک گل از صد گل ما و انشد و عمر گذشت
در بهار از نظر باد صبا افتادم
شب و صل تو ندانم که به خاطر داری
آنقدر مست شدم که تو جدا افتادم
همچو سلمان چو افتاد که ناحق پڑواک
چون زبان در دهن خلق خدا افتادم

۱۳۴۷ ۹ ۱۵

مست از میخانه چشم سیاه کیستم
گرم تر از آتشم یارب نگاه کیستم
خیمه بر مه سایه بان بر شمه بر افراشتم
با جنین گردن فرازی گرد راه کیستم
مدتی شد سر به درد فکر تو به مبتلاست
من نمی دانم پیشیمان از گناه کیستم
آنچه را مردم نمی دانند خو درسوا کنم
بر گناه خویش یا را ن مژگناه کیستم
منزلم چون نیست درجایی که آن جا میرسم
گم نکرده راه خود گم کرده راه کیستم
در نهادم نیست استعداد زاری بهر خود
جز ستمگر کس نداند داد خواه کیستم
با همه تو میدی اثر انجام عمر انتظار
چشم امیدم نمیدانم به راه کیستم
هر بلاره یافت بر من جز بلا ی بنده گی
زین بلا پژوها که در رهن بنا کیستم

چه خوش بود که نباشد ز خویشتن خیرم
که مست با ده بیاید کسی شبی به برم
اگر برای تو نبود ملو لم از این شهر
چوبهر قسمت با دا به زنده گی سفرم
گذشت عمر و چو عمر م د می بسر نگذشت
د می که در گذرم کی به خاطرش گذرم
گواه اشک سحر گاه می من است مدام
رهین منت چشم ستاره سحرم
نه کعبه داد مرا دو نه پیسردیر شراب
کجاروم چو بر اند کسی ازین دو درم
میاد خنده ز ند کس به شعر من ((بژواک))
به پاس اشک محبت که ریخت اشک ترم

می پر سی از چه روی به صحرا گذاشتیم
این شهر را به مردم دا نسا گذاشتیم
بر هر چه عاقلان جهان، سرگذاشتند
دستور عشق بود بر آن پا گذاشتیم
ای شهر یا ن که با خدا شهریار تان
مارا بهل کنید، شما را گذاشتیم
با ما نیا مدید که از خو دبرون شویم.
از خود برون شویم و به تنها گذاشتیم
موج قنا عتم ز سر خشک و تر گذشت
کان و گهر به خاک و به در یا گذاشتیم
پژواک زور گفتن حق را نداشتیم
اینکار رایه قدرت ایما گذاشتیم

از من به جز یکی دل پراز هو س مخواه
خواهی هو س به جز دلم از هیچ کس مخواه
آن نغمه ها که دو ش شنید ی زمن به باغ
ای باغبان کنون توز مرغ قفس مخواه
بر خود ستم مکن ز قبول ستم زغیر
چون خود ستم به خود کنی فریادرس مخواه
گر باز بگذرد همه زانانکه در گذشت
عمر گذشته راز خدا باز پس مخواه
پژواک زنده گی اگر نیست زینهار
از خضر آب باز مسیحا نفس مخواه

ساقی افسرده دلم رطل گران دگری
خم شد از غم تن من بار گران دگری
آرزو یست مراسم ده و امشکل
که بسازم به دل خویش جهان دگری
کاش میزاد به شکل دگرم مادردهز
به مکان دگری پایه ز ما ن دگری
پیر عشقیم زد از آن وجه بروسیلی سخت
که خجالت نکشم پیش جوان دگری
تا که در شعر اثری هست نگوید ((پژواک))
قصه عشق کسی را به ز با ن دگری

شنیده ام که سکندر شهنشاه یونان
 چو بست بهر جها نگیری از غرور میان
 چو کرد ز پروز بر سر زمین دارا را
 بران بشد که به دست آر داریانارا
 کشاید این در فولاد را به پنجه زور
 نماید از ره افغانستان به هند عبور
 خبر نبود که این مملکت عد و سوز است
 خد نک چله پکتینیا ن جگر دوز است
 خلاصه اینکه چهل ماه ماند سرگردان
 پی حصول مرام همچو آسیاب نان
 چوما درش خبر فتح هند را شنید
 ز حال ابتر فرزند در هراس یافتید
 نوشت نامه که ای نور دیده مادر
 یگانه فاتح گیتی گشای ، اسکندر
 چرا به هند نرفتی چو در میان افتاد
 ستاره توو یا اینکه آسمان افتاد
 من و ارسطو و اعیان ملک حیرا نیم
 کجاست راه حقیقت کسدم سو رانیم
 سکندر از سر خبرت به مشورت پرداخت
 سوال ما در خود را به ما در انداخت
 نوشت نامه سکندر که ای فدای تو من
 سکندر همه یکذره خاک پای تو من

سوال سخت ترا میدهم چو باکنون
 ولی نه آن که به خط کتا بست و مضمون
 برای یک دو سه هفته ز راه مهمانی
 روانه شد به حضورت سسران افغانی
 بده قبول بدر بار شان بر وز نخست
 بگوی هر چه مناسب به فکرو خوا هوش تست
 به مجلس دو می چون نخوا نی ایشان را
 به هدیه های گرامی نوازی ایشان را
 که سر فراز بیایند پس به خانه خویش
 بدان غرور که شا هین به آشیانه خویش
 دگر خریطه پر از خاک آریا نا هم
 روانه شد به حضور تو باسران توام
 که قبل مجلس ثانی به زیر فرش اتاق
 بگستردند از آن خاک مفخرت میثاق
 گرفت نامه فرزند را چو مادراو
 گذشت آنچه ز حیرت گذشت بر سر او
 به محفل دو می چون رسیدنوبت کار
 فشانده شد بته فرش خاک حیرت بار
 چو خواستند خوانین آریا نا را
 نشان فخرو غرور و نژاد آریانارا
 به درب قصر به هم خور در حالت ایشان
 فلک به لرزه در آمد ز صولت ایشان

خودی و خود نگر ی بیرق غرور افراشت
کسی نبود که يك حر ف را کند برداشت
چنان میانه شان از غرور بر هم خورد
که در گرفت چو آتش میان شان زدو خورد
درین میانه دو سه تن به خاک و خون افتاد
ز ضرب تیشه تو گوئی که بی ستون افتاد
هزار می نکند مست می گساران را
چنان که ذره خاکی و طن پیرستان را
چه شور ها که درین مشیت خاک پر شور است
چه دیده ها که برآه امید آن کور است
سکندر است نه تنها که زور مادیده است
هزار آینه را این غبار پوشیده است

بهار باد غیسی

با آن که هیچ خوش نیم از وضع روزگار
شادم ازو به جان به یکی طرفه یادگار
آن یادگار خوش که فرا قش نمی شود
مارانکرده تا که فرا هر شش روزگار
در حیر تم که شکوه کنم زوی پاکه شکر
هر چند شکوه کیم بودو شکر بی شمار
شاکر از آن که دیده من دید باد غیسی
شاکری از آنکه سیرت دیدم شدم سوار
یارب چه عادت نیست اگر لمحّه خو شیم
آن لمحّه نیست لمحّه دیگر به یک قرار
زانسان که خاطر اوقات خوش از دل برون روند
از قلب باد غیسی گذشتیم نسیم وار
دیوانه وار پای نهادم از آن برون
زانسان که مست میکند از میکده فرار
آری دیار عشق و جما نسبت و باد غیسی
هشیار کسی برون نتوان شد ازین دیار
ای کاش همچو رود کیم بخت میسپرد
عودی به دست و دل به نواهای رود بار

باساز رود فارغ از او هـا مـو لیان
 می جستمی میان گل و سبزه بوی یار
 یا حکم بر بسینه جها نم ر وا بدی
 میداشتم چه وخوا جه شیراز اقتدار
 قاصد هزار ملک سمر قند میشدی
 قربان حسن سبز تو ای طر فه مرغزار
 یا بیشمار ملک بخارا بداد می
 بر بیشمار خال گل روی کوهسار

* * *

در خلق این دیار خدارا چسی صنعتی است
 یارب چه ملک بود که کرده است این نگار
 سبزه است این که گشته از آن خا کدان سپهر
 یا آسمان فرو شده و گشته سبزه زار

* * *

خوش آن که روز کار به من مهربان شود
 هر چند احمقی است که با شم امیدوار
 باری کند به من ز سر لطف بخت سبز
 بگذارم خدای در آنجا یکی بهار
 غیر از سرود عشق نبا شد د و گوش را
 جز انتظار هوش نسازد دو چشم چار
 يك دست باشدم به یکی گر دن سبو
 يك دست باشدم به یکی گردن نگار

يك پای بهر آن که ز نم پشت پابه غم
 يك پای وقف رقص کنم روی سبزه زار
 يك گوش بر نوای دل بینوای خوش
 يك چشم محو ساقی، صافی، پاکباز
 چشم دگر برون چمن زار و گو هسار
 يك کف ز جام با ده پر آفتاب می
 يك کف سفینه یوی پر از اشعای آبدار
 * * *

پیمانه ام چو شیپور آنگاه آسمان
 اشکم ستاره سازد و گیرد به یاد گار
 افسانه ام نوشته کند در افق به نور
 اما به شرط آن که نخوانندش هوشیار
 * * *

مردم به فکر آن که بود سبزه روی قر
 ما رابه روی سبزه بسازند يك مزار
 میخانه در آن عوض خاتمه کنند
 آن جاطرب کنند، جوانان میگسار
 من در میان خاک و کمستان باد غیس
 ((پژواک)) شاد باش فرستد بهر دیار
 گاهی که دوستان من آنجا سفر کنند
 یاد آورند، زان که سفر کرده زان دیار

در و تاي هر حوم بر بنينا

دريغا که مهر در خشان نشسته
دريغا که ماه فر و زان نشسته
دريغا که هر جا فروغي ا گر بود
از آفاق گريون و گردان نشسته
دريغا نشايد که مهر ي نشيند
که مه نیز چندان فروان نشسته
دريغا که عشرت سرا شمر کابل
به مرگ بر شنا در افغان نشسته
غباري ز گرد شفق گون مريخ
به ر خسار نا هيد تا بان نشسته
ستاره فتاده به يك طرفه العين
چو اشکي که بر نوک مژگان نشسته
نهاده قلم در قلمداد ان عطارد
سر انگشت حسرت به دندان نشسته
فکنده ز کف ز هره چنگ و به مويه
به گيسوز ده چنگ مويان نشسته
ز چرخ کهن خاسته گر بادي
وزان خاک بر روی کيهان نشسته

ز گرداب اندوه اشــــــــــــك جوانان
 همه چین بهر خسار پیران نشسته
 تبه زال گردون به پاکرده سوگی
 که در آن همه نو عروسان نشسته
 سیه جا مه بر دور هم حلقه بسته
 به ماتم چو زلف پریشان نشسته
 چو ابر سیه در فـرا ز کهستان
 به شیرآب چشمان گریان نشسته
 همه خوشنویان خموشی گزیده
 به چشمان تر سر مه نوشان نشسته
 گره گشته اند گلو هــــــــــــانواها
 صدا های مرغ سحرخواهان نشسته
 چو کودك سرشکان مر مادران را
 گریبان گرفته به دامان نشسته
 سواد هنر گشته تار يك چو نشب
 هنر ور به شام غــــــــــــر بیان نشسته
 به مرگ هنر بود کار خردی
 سزد گر همه شهر ز نیسان نشسته
 هنر را نشاندند بر شننا به کرسی
 چو مانی و بهزاد بر آن نشسته

به دورش همه ناز نیندگان ستاده
به پایش همه نو جوان نشسته
به شعر و به نظم و به نقش و به موزیک
میان میهن از چمنستان نشسته
به هر گش بر یدندت - اربابی
که بر زانوی او ستادان نشسته
شکستند سحر آفرین خا مه پی را
کز آن رنگ بر صفحه چون جان نشسته
بر شناتو رفتی روان شا دو خرم
من این جا چنین روح پژمان نشسته
تو رفتی و آنان که بایست رفتی
هنوز اندرین خاک و یران نشسته
به سینه چنین درد سخت است سخت
به دل همچو تیری ته آسمان نشسته
تو آزار از قرص و قرص جها نی
دل من به مهر تگروگان نشسته
نیارد نشنید کسی در دلم
به جایی که بودی تو در آن نشسته
خوشا مرده گان و خوشا رفته گان
که در سایه مهر یزدان نشسته

در آن جا عزیزان به ارمان رسیده
در اینجا رفیقان به حرمان نشسته
در آن جا هنر آفرینان به گریه
بر شنا و بهزاد و خندان نشسته
به نادانی خویش و مرگ تیر ((پژواک))
ببین همزمان سخت نالان نشسته
رضای خدا حکمتی دارد اما
نمیداند آن را و حیران نشسته
به یاد تو این اشکها رافشانده
به خاکی که بیدل نه رضوان نشسته

به پاسخ آذقه

درد من روان

بیا ایدل زار اندیشناك
هماره پی آرزو ها ی پاك
شوم خاك راه نسیم هر ی
که کیفیست خوش در شمیم هر ی
من از مد تی آرزو داشتم
که کاش اندران ملك روان داشتم
ولی راز این جذبه بر من نهان
مرا بود مایل بدانسو روان
که باری زبخت رسا و بلند
شدم من بدان خطه ارجمند
بدیدم که آنجا مراخوا هر یست
که بنشسته اند سینه چادریست؟
چو ما هی که در برابر شدنمان
درون سرا پرده کرده مکان
نباید برون زانکه چشم محیط
شده در سیه پرده های محیط

گه در سایه آن زن نا توان
نشاید کند جو هرش رانها ن
کنون یکدو روزی که اندر هری
مرا طالع آورده نز دیکوی
چی شد گر ندیدم بصورت او را
که خوش دیده ام من به صورت ورا
به بخت رسا ناز باید کنم
زدل عقده ها با ژبایه کنم
ولی چون به خورد من نظر میکنم
یکی کار شمع و سحر میکنم
ورا چون سحر نور تابنده
مرا حالت شمع سو زنده
اگر از تعصب نگویم دروغ
همی سوزم اما ندارم فروغ
چو آید ورا چشمه خور به جوش
مرا درد میسوز خت باید خموش
ندارم درین سطرهای پر یش
به جز یکدو حرقی ز احساس خویش
که آن صا حب فضل همشیره وار
زمن گیرد آن نرایی یاد گار
بداند که درد من و او یکیست
ولی هر کسی صا حب در د نیست

تر جمہ تحت اللفظ از آثار جان گشتش ، شاعر انگلیسی

سیروی فر گیتی

چشم خور ، با همه بزرگی خویش
نتواند که همچو من بیند
روی او با همه مہی و غرور
از همه تیرہ گرد بنشیند
بنگرای نو بہار تازہ نکو
زندہ گانی من بہ سان شما ن
تخت من از زمردین سبزہ
چشم من در فضای ماہ رخا ن
هیچکس را توان دیدن نیست
آنچہ را چشم من تواند دید
برہ ہا بہر من لہو خوانند
چو بہ چشم خمار خواب رسید

ترجمه از آثار يك شاعر انگلیسی

جوانی

دریغ از توای روزگار جوانی
که خواهی شد ز دیده ام جاودانی
بناگاه یار ب چه حسرت کشم من
که یابم ترارفته بی نا گها نی
نفس هر دم دور میسزد از تو
بسیر آمدم من ازین زنده گانی
دگر ره چوراهی به سوی تو نبود
چرا نسپریم آن ره آسما نی
رهی را که سوی ز م می خرامد
کنو نم تو بنما اگر میتوا نی
که فردا نخواهم به پیرانه سرمن
دهم جان و یاد آورم از جوانی
خوش آن غنچه کشی باغبانش بچیند
شود ایمن از باد های خزانی

تر جمه از ریور شا — رفرانسوی

دو راسیتین

رفت مردی در دل دریا درون
یک صدف آورد از دریا برو
مر صدف زادل دریا او بسی درنگ
تا در شهوار را آرد به چنگ
از کفش افتاد مروارید و دید
دردل دریاشد و شد ناپدید
تا که آن در راه دریا می سپرد
آن صدف بیهوده در دستش نمبرد
مرد شدزی شهر وزی مشکبوی خویش
زی حریم همدم مهروی خویش
دید آن مه روی را آراسته
تن به مروارید هاپیراسته
گفت این پیرایه ها راباز چین
دردل دریاست در یاسمین

تضمین و ترجمه از اثر پریور

سوره‌ها

میسراید در سرم مرغی مدام
روزها تا شام و شبها تا به بام
گاه میپرسد که داری دوستم
گاه گوید دوستت ایتوستم
خاطرم آزار از پرگفتنش
با مدادان زود خواهم گشتنش
نغمه را چندان نبایند ساز کرد
کز نوایش طبع رانا ساز کرد
کثرت اندیشه‌ها سوسو دا شود
((هر چه از حد بگذرد رسوا شود))

ترجمه شعر صوفیانه پروفیسور نیکلسن

عاشقی

در درون دل فرو غمی ز آسمان
روی در یای خموش بیکران
پرتو افشا نست و شاد آنکو گذشت
زانچه مردم رانبا شد زو گذشت
خویش را از آن سایه هامه جور کرد
تاقرین تابش این نور کرد
سایه آن چیز کان زیبا بود
فرخ اندر چشم تا بینا بود
یاد از هاروت و از ما روت کن
زان دو بر خود عاشق و مبهوت کن
خویشتن را پاکتر انگاشتند
(خود غلط بود آنچه می پنداشتند)
مهلك است این عشق و چون تحسین کنند
عاقبت بر عشق خود نفرین کنند

جزو کل را افکند در انقلا ب
 ذره را مهجور سا ز د ز آفتاب
 تا نه این شهسوات را فانی کنیم
 کی نظر بر چهره با قسی کنیم
 شهوت ما رافعی خوا بیده است
 تا نه پنداری که مار زنده است
 جز به دست عشق نتوان کشتنش
 جز عسای عشق نتوان خوردنش ؟
 عشق، عشق است این که با سوز و نیاز
 معرفت را میکند دزوازه باز
 غیر عاشق را به این ره راه نیست
 هیچ استادی از آن آگاه نیست
 عاشقان عشق از خدا آموختند
 تا چراغ معرفت آفروختند
 طرح هستی و رموز سر نوشت
 خوانده شد زانان که ایز دبر نوشت
 آن خداوندی که بهر بنده گان
 صد جهان پرداخت اندر یک زمان
 عاشقان او را ستایش می کنند
 هستی او را نیایش میکنند

هر نوا کز دل براید بهراوست
 هستی ایشان همه هستی اوست
 چشم عاشق هیچ زشتی رانید
 زانکه زشتی نیست در ایزدید
 گر نباشد زشت پس نیکو کجاست ؟
 عشق پاسخ میدهد پرسش کجاست ؟
 گرسخن با من همی یک دل شود
 کس نتاند در میان حاصل شود
 آن فروغ آسمانی شد چو بخش
 بر گرفت ازوی همه ارواح بخش
 او لیا و جمله گی پیغمبران
 چون برفتند از بی شان شد عیان
 مبادی و منازل هر چه بود
 از مواقف، وز مقاصد ر وجود
 هیچیک را جز سوی او راه نیست
 جز در او هیچ منزله نیست
 عشق نگذارد غلام با وفا
 خسته گردد از ره جور و جفا
 گر چه موسی اشس به کوهی میکشد
 از شکوهی در شکوهی میکشد

حسمن جاو ید ش بخواند سوی خویش
پرده یکسو برزند از روی خویش
زین کشش'ها هر که جو یای وصال
نیست عاشق را دگر چیز ی مال
(هر کسی کو دور ما ند از اصل خویش
بزد جو ید روز گار و صل خویش)
چون فروغ حق بتا بد در جهان
راستی در پر تو ش گـردنـد
سرد از حرف ز با نی میرود
لفظ را جان معانی می بود
گر همیخواهی که خوش باشی
ببر صدای دل بنه گو شس'نوداع

ترجمه از پرورش‌شهر فرا نسه

هوگک پو ناکه

د هی بود و دران تنها یتسی مرغ
سرو روی سرور مرد مان بود

یکی گر به در آنجا بود و میجست
به هر جا مرغی را آشیان بود

قضارا مرغ و چنگال وی شد

به خوردش نیم و نیمی در دهان بود

که از چنگال وی او را ربودند

میرانیمه تن عاری از جان بود

سرور مردمان ده تبه شد

سرور مردمان ده همان بود

یکی دو شیزه کو چک در آن ده

که همچون طفل اشک از غم توان بود

ز گاه زردتا بو تی به دستش

بروی زرد اشک او : وانه بود

میان مردمان هر کسی که دلگش

چو اشک اندر پی مرده روان بود

شکفت آن بزرگاندر این میان
جناب گریه هم اندر میان بود
چو اشک دیده دوشیزه را دید
بدو گفتا که تقدیر آنگنان بود
اگر دانستمی زینسان که این مرغ
ترا چندان عزیز و مهربان بود
سروپا خورد می او را کس نه هرگز
ترا در دامنش حالت نماند بود
ترا میگفتم او را دیده بودم
که پر میزد همی و شادمان بود

همی گفتم پسر ید از دیده من
سوی با غمی که نا پیدا کرا ن بود
به سوی با غمی که هر گز بسر نگرود
اگر یکبار کسی را آشیان بود
اگر دانستمی میکردم ایمن کار
که نه این دسته نی این داستان بود
تو شاید غصه میخوردی ولیکن
نه چندان نیکه خونت دیده گان بود
چرا اورا نخوردم پور هافسوس
نه در سر عظم آخر آن زمان بود
مرا بایست نه اورا پور خوردن
نه کار نیمه کار عا قلان بود

افکار خروشان

شا عرم من به فغان میل طبیعی دارم
شا هد گفته من ناله سو زان منست
خامه ام مظهر احساس دل سوخته است
يك جهان شعله غم زيب نيستان منست
آنچه من داشته ام هیچکسی را آن نیست
هر چه را هر که نگیرد به خود از آن منست
بی سبب و هم نگر دیده به گردش من
گرد صحرا ی جنون زاده جولان منست
دا من افسردن من آب رخ طوفا نیست
اشك سيلیست که پرور ده دامان منست
آنچه از داشتنی های جهان امید
گرد آورده ام این فکر پریشا منست
آن که امروز سر هیچ به من میبچید
عاقبت پیرو افکار خروشان منست
زاده عشقم و پرور ده استاد جنون
عقل طفلیست که شا گرد دبستان منست

باده مرد فگن پیش جنو نسـم آبست
آنچه نزد عقلا سخت شد آسا ن منست
طور ایمانم و از نور خـداتا بانم
این شرر چیست که در قلب فروزان منست
درد من شرم امید است به داروی مسیح
مرگ بی منت اگر مید هی درمان منست
شرم دارم که چرا ننگ جنو نم ((بژواک))
آبم ازینکه عرق منع به دو ران منست

پژواک و خیلای

مرا از جو را این چرخ ستمگر
بسی شب های بد بگذشته بر سر
ولی آن شب زدل بیرون نگردد
مرا دل ، زنده باشد تا که در بر
شبی کز تیره گی ابر مظلم
نه ازمه بد سراغی نی ز اختر
تو گوئی ماه یونس بودو ابرش
چوما هی کرده در حلق سیه در
کوا کب لشکر فرعون و گفتم
خروشان سمیل ابرش برده یکسر
همه رخشنده انجم در ته ابر
نهان چون در ته دریاست گوهر
ویا چون دختران مسست کوچی
نهان گردیده در قیرینه چادر
پری زادان رومی چهره رفته
به دست زنگیان زشت پیکر
چه شد آن گوهر تا بسا انجم
چه شد آن بیکران در پای اخضر

چه شد آن مشعل گیتی فرو زش
چه آمد آسمان را باز بر سر

چه شد نا هید چنگی کز صدایش
د میدی روح در افسرده پیکر

پری ها را سیه چه گشته منزل
نشسته دیو بر تخت شمعی بر

شبی تاریک تر از قعر دریا
ز سیل ناگهانی سهمگین تر

به مرگ روشنی آ نشسته تو گفتی
سیه یو شیده گیتی پای تاسر

اگر عشق ز لیخا بود دو یوسف
نمی زد هیچکس را هیچکس در

سبا گر صد هزاران داشت بلقیس
نمیشد سوی آن کشور پیمبر

اگر تاج سلیمان بدهد
همی دادی نیارستی ز دن پر

که ناگه این دل دیوانه من
ز سو دای کسی شد زار و مضطرب

کمند افگند ز لفتی و کشیدش
دماغ آشفته کردش بوی عنبر

خرد را آرزو ز نجیبی --- ریشکست
 بدل بر چیره شد آن شوخ خود سر
 عنان آرزو گرد ز هر ما چون
 نیارد کس گر فتش بار دیگر
 نه آن تو سن بود شو رجوانی
 که چون دستش کنی بر گرد نو سر
 دمی بر جنبه اش از نا زبوسه
 بیار آمد، نمی زین بر سرش بر
 جوانی خنگ مست تند سرکش
 نیار آمد لگامش شد رها، گر
 فرس رازین نهادم باغوری
 که بگر فتش رکاب از بدسکندر
 عنان بر گردنش چونان که گویی
 کسی بر عاج بنویسد خط از زر
 همی راندم فرس زانسان که هر دم
 همی جست از سمش یک پازه ا خگر
 بنا که با غریو هو لنا کی
 به که پیچید آن آواز تندر
 در خشی تند از ابری سینه جست
 که گفتی کوه را بشکا فد ایسدر

به خود گفتم تو گویی باشیاطین
نبردی سخت افتاد است اندر
جوانان را گهی از خامی طبع
سبک می گردد از اندیشه ها سر
غر یو شهبه اسبم بنیگاه
به خود آورد و گفت ای سبکسر
فرود آو سبک کن بار پشتم
که منزل نیست زین جانب فرا تر
گشودم چشم و دیدم قلعه دوست
که بر آورده بر جش سر با ختر
فراز آمد دلم بر کساح امید
من آنجا مانده همچون حلقه در
درون حجله رفت و زد بر گشت
نکردش شاد آن سرو سمنبر
سمنند آرزو چون بازمیگشت
بجستی آن زمان از سمش آذر
بنو میدی درون کلبه رفتم
نمسا دم بر سر با لین خود سر
نمی آمد مرا مژگان به هم هیچ
که مریچاره را خوا بست کتر
زبس اندیشه های تیره و تار
دل نو مید شد بیتاب و مضطر

به جنگ اندر بدین اندیشه‌ها من
 چوسیل نا گه و مرد شننا ور
 شدم تا چاره جو یم خویشتن را
 که جز خود چاره جو یمی نیست دیگر
 برم این داد را پیش یکی دل
 که خود از داد خوا هی گشته داور
 بگر یم درد ها دا ر م فراوان
 بنا لم رنجها دارم نه کمتـــــــر
 بگو یم حرف ها دا ر م نهانی
 بزازم راز ها دارم نهان تر
 بنا که بر ق امیـــــــد ی در خشید
 فرو زان کرد بر من تیره منظر
 پس آن گه داد درد ستنم کتا بی
 خجسته نا مه و بگز یده د فـــــــر
 دلت را دا د چو گفت از سخنگوی
 سخنو ر را بو د داور سخنو ر
 چو در ، بر ، دل ترا نو میدگرد
 بخوا نی نا مه یمی امید پـــــــرور
 دو همدم چو ازین فر خنده نا مه
 دل سو زنده یمی و دیده یمی تر
 یکی درد و یکی ســـــــو زمحت
 درین نامه دو پیغام است هضم

گرا می شنا عر ئی آن را نوشته
که بروی ناز باید کرد کشم... شور
اگر شعر است کشور او ست شنا همش
اگر شعر آسما نسبت او ش ا ختر
به جای فرخی سییستا نی
نمی بینم کسی را زوی خو شتر
حدود کشور زر د شت و هر مزد
ندارد هیچ زو آتش ز با نتر
خلیلی شنا عر ا ی... ما نیست
که هست او بیشتر از معا معمر
خلیلی شنا عر ایا م... نیست
که د ز شعر است وی از ما چوا نتر
خلیلی شنا عر دیروز و امروز
شده در شعر از فردا فرا تر
خیال شعر او زدل برون کرد
همه اندیشه های زار و اتر
شاید بیش ازین دنیا ل گردد
سخنهای سخنور با سخنور

کابل میزان - ۱۳۳۵

چکامه استاد خلیلی در پاسخ

چکامه جناب پژواک

باد های مهر گانی بروز ید از کو هسار
مهر گانی باد ها فرح نماید روز گار
آب ها شد آسمانی آسمان شد آنگون
بر گها شد زعفرانی باد ها شد زر نگار
باغبان راخو شه لعل است خرمن جای گل
خار کن را شو شه زرشد بدامن جای خار
بو ستان چون با ستانی بلخ گشته پر در فش
باغبان آذین بسته بلخ را جمشید وار
باغ شد در مهر گان چون د که گو هر فروش
تاک مر جان آفرین و شاخ شد بیجا ده (۱) بار
یابسان زرد دیبا پی که در روی گو هری
بر ده گو نه گونه گو هر بهر آرا یش به کار
لرز لرزان بر گها در پر توزرین مهر
همچو کانونی که می لرزد به روی آن شرار
بازر زیان مهر بان شد چون بیامد مهر گان
مهر گان رز بان «نارا مهر بان سازد چو یار

۱- بیجاده- کهر با و نوعی ازیان قوت .

دختران تانك را بی پرده می آزد به باغ
 سایه گی را آفتا بی می نماید آشکا و (۲)
 تانك را از خوشه ها چرخ پراز پروین کند
 تا نماید پیش گردون گوهران آبدار
 باد های مهر گانی را سپردم ره زپی
 جانب نیلاب (۳) گشتم شاگها نر هسپار
 و جمها دیدم در آن همچون شترهای سپید
 کز بر سنگ گران شان بستمه بر بینی مهسار
 بر گهای کهر با بی بر فراز آبها
 همچو سیمین پرده بروی نقشمهای زرنگار
 همچو گوهرهای غلطان بر یکی جام بلور
 بازی اختر بروی آب های نقره کنار
 سایه اشجار با هر قطره درازون نیاز
 پر تو مهتاب با هر ذره در بوس و کنار
 بر لب نیلاب نغمه بر لب من سوز آه
 نغمه او و روح پرور ناله من شعله بار
 اوز مستی آر میده من بخود اندرستیز
 او گریبان پر گهر من اشک خو نین در کنار

-
- ۲- سایه گی - کشمش سبز و آفتا بی کشمش سرخ .
 ۳- نیلاب - دریای پنجشیر ،

یاد ایام گذشته يك بیک آورد باز
 رنجهای زنده گی را پیش چشمم پرده وار
 پرده یی کز اشک و خون و داغ بودش نقش ها
 پرده یی کز درد ورنج و یاس بودش پود و تسار
 نیکبختی: آنچه ازوی يك سره گردیده معجو
 تیره روزی: آنچه دروی جاو دانه پا یسد ار
 کامیابی: مزرعی از بـرق حرمان سوخته
 آرزوها: حرمنی رفته به باد انتظـار
 مشکلات زنده گی: بند گران بردست و پا
 عقل: تدبیری که بندد حلقه هایش استنوار
 دل: خوشمع مرده بر طاق فراهوشی خموش
 من بدو، شمع دل پر ریخته پروانه وار
 شعر: تعبیری ز رویای پریشان حیات
 معنی آن اشک و حسرت لفظ آن دود و شرار
 عشق: لافدر هنمای ز دچو خضر اما دریغ
 من به منزل نارسیده خضر کرد از من فرار
 مرگ: درزندان تاریک و سمیاه زنده گی
 روز نی اما کلید آن برون از اختیار
 شب به پایان آمد و ناگاه پیدا شد زدور
 بر فرازشما میانه (۴) پر تو صیح آشکار

۴- شما میانه - قله بلند کوه عاشقان که در جوار زاد گاه پدری
 استاد است .

دره گردید از سپیدی سر بسردریای نور
 آب شـد از روشنایی یک قلم آینه وار
 از گریبان افق گردید غلظان جوی شیر
 کوه در دامان آن بنهاد سر را طفل وار
 کودک طبع من از آن آسما نی جاوه ها
 گشت یکبار زه پرو ن از دستگاه اختیار
 خاکیان مسحور آثار بدیع فطرتند
 می ربا ید دل ز کفاین طرفه نقش شما هکار
 منظر مر موز گردون درسکوت با مداد
 از جهان دیگری باشد بشر را یاد گار
 از جهان نی کاین جهان با این همه پهناوری
 در قبال وسعتش کو چک نماید ذره وار
 اندر این اندیشه ها بودم که آمد ناگهان
 راز دار کوی جانان حامل پیغام یار
 آنکه باشد حبیبش از اشعار شیوا پر گهر
 آنکه باشد دامش از نثر رنگین چون بهار
 چون گلیم طور معنی ، طوطی (گویای) راز
 نامه پی آورد بیرون از گریبان صبح وار
 نامه پی در حرف حرقش آتش دل مشتعل
 نامه پی از سطر سطرش سوز باطن آشکار
 نامه پژواک اعنی شما عرفان جوان
 شاعر روشندلی آتش زبان و سحر کار

آنکه خیزد شور عشق از خا مه اش جای صریر
وانکه ریزد مشك تراز نخل کلکش جای بسار

آتشین گشته نوا یش با نوا ی سرخرو (۱)
تیز بین گشته نگا هس با عقاب کو هسار

شا عری آمو خته در پای شمشاد جوان
باسپین غر (۲) کرده پیمان سخن را استوار

کاروان فرخی رفت آن جرم ها شد خموش
و آن نوا ها شد نهان در پیچ و تاب روزگار

در فروغ خا مه وی میکنم اکنون سراغ
آتشی زان کاروان گرمانده باشد یادگار

رازهای سامری را می شکا فداقلم
معجز مومنی نماید چون فتد کلکش به کار

باستانی شیوه ها آمیخته درسیک نو
بادو شیوه می نماید در معانی ابتکار

آرزو ها در دلش روشن چو آب اندر گهر
درها در سینه اش پیچان چو دود اندر شرار

نثر من در پیش نثرش چون حرف پیش گهر
نظم او پهلوی نظم همچو گل پهلوی خار

۱- سرخرو - در یایی که در ننگر هار در قرب منزل آقای پژواک
است .

۲ - سپین غر (کوه سپید) - نزدیک زادگاه پژواک است .

فکر جاودانی

زما نه مرا دشمن جاودانی
که تلخست از او دایم زنده گانی
همان کینه پرور عدو ستمگر
که جورش عیا نست و مکرش نما نی
رهم داد در کشوری کشش ندیدم
نظیر و مثال به مینش و نشانی
ندانم چسان مهر بان گشت برمن
چنان بی مروت چینی ناکهانی
بسی دیدنی دیدم اماندیدم
زنا مهر بانی چنین مهر بانی
اگر آسمان دو ست نبو دنیا بد
کسی ره بدین کشش و آسمانی
مگر دو ست بود و ندا نست به بودم
گهی دشمن از دو ست هر گزندان
اگر این چنین باشد ای و ای برمن
که بشر می نکر دم از یمن بدگمانی
نبردم گمانی که روزی بینم
بدین تیره روزی بدین نا توانی

بدین خرمی کشوری را که هرگز
بهارش ندیده است بسا دختزانی
نه کشور یکی بسا غ پدram خرم
که کرده طبیعت درو گلفشانی
چه دستی بیاراست ایستادن بوستانرا
دل و جان هلاکچنین با غبانی
* * *

نه کشور یکی صفحه نقش زیبا
که دل را دهد سیر آن مزدگانی
نه کشور یکی صفحه شعرقدمی
که جز آیت عشق از وی نخوانی
ز طبع که زاد این همه شعرعلوی
که حافظ بما ند از آن در روانی
چه شعری که مضمون دیگر ندارد
جز از مستی و شور عشق جوانی
* * *

سرود کدایمین معنی است یارب
که پاکست و آلایش ایستجانی
* * *

بباید ستودن چنین کشوری را
به من کرد اشارت یکی یا زجانی

نه اندیشه کرد از نوا نسی طبعم؟
 نگفت آنکه آیا ستودن توانی
 که میگفتش من نه آن طبع دارم
 چو خوشتر ازین گرم و خمو شمع بمانی
 بلی شاعر م من و لیکن نه چندان
 که اینجا توانم کنم تن زبانی
 نه هر کس که از سیستان سر بر آورد
 توان شد همی فرخی سیستانی
 نسو نی که این جایگه دیدم امروز
 ندیدم در افسانه باستان نسی
 نیارست هر مزد فرخنده زنیسان
 به فرخنده کی آفریدن جمانی
 نتانست زر تشست آن را استودن
 به آن روح علوی و آتش زبانی
 نگه کن خمو شانه گرم چشم داری
 بخوان شعر ایزد اگرمی توانی
 بر این صفحه هر غزایان خرم
 بخوان خط این سبزه را تا بدانی
 که : گهر متع اینست صد با رخو شتر
 ز شا هنشهی اندر این جاشبانی
 مده دا من عشرت از کف که باری
 ز کف میدهی زنده گسی ، رایگانی

برین لاجوردین نشا طست نشاید
 جز اندیشه ساده ارغوانی
 چه خواهی فراوانتر از این مسرت
 چه گوئی فزونتر از این شادمانی
 که در سایه خیمه ابرنیشان
 برین سبزه تاز هطلسمانی
 یکی ساقی ماه پیکر بیارد
 یکی ساغر از با ده های لزان^{*}
 به مرگ غم این جها نشو بشش
 بیا سایی زانده یشه آن جمانی
 نه خیزد نکو گرتا ملنمایی
 ز دنیای فانی به جز فکرفانی
 همان به که چندان شوی مست و بیخود
 که خود را بیا بی همه جاودانی
 دریغ است جز عشق و مستی خیالی
 چه خوشت گفت آن شاعر آلمانی
 ((جوانی که پیوسته عاشق نباشد))
 ((دریغ از روزگار جوانی))

* لزان - شمریست در سوئیس در کنار دریاچه لیمان.

بر خیز به ساغر کن ساقی می‌ناب اندر
 گویند بهار آمد تا کی تو به خواب اندر
 دی پیک بهار آن گفت پیما نه‌دی پرشد
 بر خیز به کامش کن یک پیک شراب اندر
 وقت طرب و عیشست آوان نشا طوسوز
 از زخمه شراب افکن در کاس رباب اندر
 از لاله طبیعت بین ساغر به چمن چیده
 آن قدر که می‌ناید هر گز به حساب اندر
 ابریق خرد بشکن مینای جنون برکن
 حیفست ز هشیاری با شی به سراب اندر
 نه دفتر دانایی یک سطر طرب ندهد
 یک خط نهوا نگه آتش به کتاب اندر
 بشتاب و خمی پیش آر زان پیش که دهر دون
 پیمانان عمرت پر سازد به شتاب اندر
 گر شجنه شود مانع یک خنده و خاموشی
 کورا نسزد چیزی دیگر به جواب اندر
 بر خیز و تماشا کن آتش به جهان افتاد
 از گل به زمین وز برق در قلب سحاب اندر
 نی زاهدونی صوفی نی فاسق و نی فاجر
 یکتن به جهان امروز نبود به ثواب اندر
 دامان تراتار نیست چاکی به گریبان زن
 کز قطره نیسا نی صحراست به آب اندر

ابر برخاست زد دریا و فر او ان برخاست
موج دیوانه شد و باد به طوفان برخاست
برد از خاطر من فتنه دریا چون آب
به فسونی که زجا آن بت خندان برخاست
یارب آن چشم فرنگی چه فسون داشت که دل
به نگاهی که نکرد از سرایمان برخاست
موج آن زلف بس سوخت پریشان همه را
نا خدا مویه کنان از سر سکان برخاست
بمهره بردم ازین خوش سفسردر یایی
گار زوی گهرم از دل نداد از برخاست
کرد دیوانه ترم از دل دریا ((پژواک))
نگهی کز سر آن زلف پریشان برخاست

ای وای که سخت ناگهان رفت

((هیبهات چه برقی پر فشان رفت کاشوب قیا متم به جان رفت))
بیدل را این نوحه بر زبان رفت شاید به زبانم از همان رفت
ز تو طفل شده، ز من جوان رفت

هنگام سفر به یسار دارم بگر یست به ناله در کنارم
میگفت شاید به زار زارم ((من نیز سفر به پیش دارم))
من ماندم ووی از این جهان رفت

ایکاش که گرز دیده میرفت زین باغ گلی دو چیده میرفت
یک چند بهار دیده میرفت بویی ز جهان شمیده میرفت
ای وای که سخت ناگهان رفت

آوان سحر و یا شیا نگاه من دور بدم ، ندا نم آنگاه
آننگ سفر نمود ناگاه از منزل او نگشتم آنگاه
گفتند ((بسوی آسمان رفت))

افسوس از آن نهال پدرام کش باد خزان نابه هنگام
در جوش بهار کرد تا کام زان پیش که باغبان زوی کام
میخواست همی زیبوستان رفت

گویند کسی که از نظر شد از خاطر مردمان بدر شد
تانشایم از دو چشم تر شد مهرش به دلم فرو نتر شد
این داغ زدل چسان رفت

چون طفل سر شك بی گمان شد از دیده ما درش نهان شد
کس هیچ ندید چون روان شد تنها شد و بی برادران شد
هر گز نه به وی چنین گمان رفت
دیشب به خیال آرزویش در خواب شد م به یاد رویش
پیری دیدم شده به سویش پرسیدم ازو به جستجویش
(تنها زین ره یکی جوان رفت))
خندید چو بر من او نظر کرد از راز وی آنکهم خبر کرد
تنها گفתי کسی گذر کرد آن روز که وی در آن سفر کرد
زین راه هزار کاروان رفت

حقوق نسوان

بسی سخن که ازو کار ملسک ویرا نست
یکی از آن سخن اندر حقوق نسوان نست
سخن نه بر سر مرد وزنا ست از بی جنس
سخن شناس نه ای جان من سخن آنست
نه هر که مرد نباشد ز نشن توان گفتن
نه هر که زن نبود در شمار مردانست
خطاست این که بود مرد در مثل خور شید
نه زن درست به تشبیه ما ه تابانست
که زن نکرده ز مرد استعاره نور وجود
فروغ هستی هر روز نو ریزدانست
دو دست داد از انسان که پیکرانسان
دو دست پیکر کشور ز نان و مردانست
نه آن که راست شناسی یکی و چپ دیگری
دو دست هستند یک دست این و یک آنست
بهر دیار که رفتیم ، اگر دیار ری است
که فرق بین زن و مرد آن نه زینسا نست
چو مرد بی خرد افتاده زن شده عا طل
اگر نه زن داناست ——— دنا دانست ؟

سخن ضعیف تر از آن نمیشود که کنی
که آن ضعیف تر و آن قوی تر از آنست
در آن دیار که زن را ضعیف میدانند
ضعیف بودن زنها از ضعف مردانست
به فرض گیرم باشد چنیین ضعیف و قوی
که فرض کردن گاهی اسامی برهانست
ستم روان بود بر ضعیف تر از خود
که بر ضعیف تر از خود ستم پس آسانست

شوق و خوسراب

اگر کسی دل به گیتی برگمارد
جهان افسانه‌ها ی طرفه دارد
شبی بخت جوان خوسراب هم بود
دل پر آرزوی مهر هم بود

تنم پر زور از زور جوانی
سرم پر شور از شور جوانی
روانم شاد خاطر بود مسرور
ز جام آرزو سر مست و مغرور

به نیرو چون عقاب تیز پرواز
فضا آزاد بال و پر مرا باز

چو روح از بنده گمی آزاد بودم
به جان از زنده گانی شاد بودم

ز ساحل سوی در یاره بریدم
در آن در یابسی هنگامه دیدم

به دریا گر شوی باری ز ساحل
شگفتی‌ها ست در این آب و این گل

چه گویم زان محیط بی کرانه
گرو گانش دل من جاو دانه



به مو جش بر، فسو ن قوت وزور
به قلبش در، جنو ن جذبہ وشور
به شور و شوق و مستی چو ن دلی بود
چو دل اورانه پیدا سا حلی بود
روان بر آبهای او سفینه
چو لغزان مهره بر آبیگینه
ز عکس اخترا ن از هر کناره
شده آغوش او پر از ستاره
زانجم دا منبش چون چرخ اخضر
برش پر از فراوان درو گو هر
گهی آینه آرایش شید
دگر گه جلوه گاه نور نا هید
زماه نو به دست او سواره
ز روشن کو کبا نش گوشواره
جمال دختران آسمانی
درو تابان چوروح شادمانی
روان بر روی او کشتی شبانگاه
به سان آسمان و زورق ماه
دل شب روی عرشه بر نشستم
در آن دنیای روشن خیره گشتم
دلیم پر آرزو های جوانی
سرم مست از شراب زنده گانی

چنان سر خوش از آن پیمانان بودم
که جز دل از جهان بیگانه بودم
گهر بودی اگر فرزانه گی را
شدی تاج سر آن بیگانه گی را
(بگردانی چو می افتادم از غم))
رسیدی در دمی آن دل به دردم
اگرز اندیشه در راه حایلی بود
(به تدبیرش امید ساحلی بود))
ز خود خود را به رنگی میکشیدم
که همچون موج بر سر می دویدم
چو زور موج مست جنبش خویش
چو جرم مهر گرم تابش خویش
درون سینه چون دل میتپیدم
تو گفتی موج بودم می جهیدم
فضای سینه ز آزادی جهانی
دل شاهیه زمست پر فشاننی
که ناگه یادم آمد روز گاری
که از خود داشتم زیبا دیاری
ز کهسار بلند ی یاد کردم
که هر که در دلش فریاد کردم

دل سنگش مرا فریاد رس بود
 بر تنگش مرا جای هو س بود
 نبودش گر چه این آهنگ و این ساز
 همی پیچید در کپسار ش آواز
 از آن پڑوا ك های آسمانی
 نیو شیدم سرود جاو دانی
 نه زینسا ن زان دیار آواره بودم
 نه ازدوری چنان بیچاره بودم
 که ماه دیگرانم نور بخشید
 دلم راتا بش آن طور بخشید
 برون گشتم به یاد کپسارا ن
 ز آن پر شور دریای خروشان
 زمغرب سوی خاور شد خیا لم
 دگر گون گشت زین اندیشه حالم
 گران اندیشه های شرق چون خاک
 سبک اندیشه های غرب و چالاک
 مثال شرق چون کوه گرا نست
 محیط غرب چون بحر روا نست
 مثال اینو آن چون بحر سا حل
 چو سا حل مانده برجا، شرق کاهل
 که ماه و خور بیایند و بتا بند
 به قلب کو هسار ش ره نیا بند

چو دریا غرب میگردد شتابان
سر راه مهو خور شید تابان
که دریا بد فروغ زنده گی را
بشو ید ننگ بر جا ما نده گی را
سبک روح و سبک پرواز چون باد
سبک خیز و سبک جولان و آزاد
دلی شرقی دلست اما فسرده
فروغ شمع آزاد یش مرده
زبانش بسته و روحش اسیر است
زیر جا ما نده گی هانا گزیر است
چراغ غرب از شا دیست روشن
زا آزاد ی فزون گرددش روغن؟
ای ساقی صہبا ی امید
بده جا می به این دلہا ی امید
دل افسرده گان راشد کردان
زبان بسته را آزاد گردان
از آن صہبا دو جا می ده باین دل
از آن دریایا می ده به این دل
خمار خاک را بشکن به آبی
درین ظلمت به تابان آفتاب
که گردریا درو گوهر دهد باز
کہستان کائہا ی زر دهد با ز

چرخ اندیشه

چرخ اندیشه کرد تابه سرم
چه بیارد کزان نه جان به برم
دور کرد از دیار خو یشتنم
رهنمون شد به کشور دگرم
بیکران بحر ها نهاده براه
که نماند سوی وطن مقرم
وندران بحر ها هزا رنهنگ
تافزون تر کند نکو خطرم
ببرید از امید پیوند م
کرد چندانکه خواست در بدرم
برد از دیده ع زیزانم
که مبادا به خاطر می گذرم
کرد با من چنانکه با ((سلمان))
آه از دست چرخ بد گهر م
او حصار ی کو هسارا ن بود
من حصار ی بحر پر خطرم
یاد می آیدم که مزد داد
((سود کم کرد با قضا حذرم))

((یاز دیده ستاره میبارم
 یابدیده ستاره میسمرم))
 ((محذت آگین شدم چنانکه کنون))
 نکند هیچ شادی اثرم))
 ((ای جهان سختی تو چند کشم
 ای فلک عشوه تو چند خرم))
 ((راستی از زمانه تاکی و چند
 از جفای تو درد رنج برم))
 راستی ای سپهر بدگو هر
 تاکی این زنده گی و درد سرم
 راستی ای عقاب دهر چقدر
 چنگ اندازی و کشی جگرم
 راندم از جوار ما در پیر
 دور کردی ز تر بت پدرم
 آخر آن دخترم پدر میگفت
 میفکندیش چون جدا ز برم
 یاد دارم که تلخی ایام
 بود با او به کام چون شکرم
 دوری از دوستان اگر بس نیست
 داد خواهی چه زهر تلخ ترم
 تابه کی رنج ناگذیر کشم
 تابه کی راه در دو غم سپرم

روز تا چند جا ن به تن دارم
شام تا چند پیر هن بدر م
دا من شب پر از گهر دارد
اشك همچو ن ستاره سحرم
یادبا آن که همد مان انیس
می نشستند جمله دور و برم
کان یکی نغمه و فا میزد
آن یکی میسرود شعر ترم
جز حدیث و فاو مهر نبود
صحبتی بود با کسی اگر م
بلبل باغ خو یشتن بود م
شهر عشق بود با ل و برم
باغبان می شناخت آواز م
که همان عند لیب خینه گرم
که طبیعت نو شته است به زر
داستانها بیرگ پر شجر م
دام بنهاد چرخ ورم کرد م
آشیان شد به گلشن ودگرم
نیزت سیمایشن آشنا با من
هر گلی کو فتد برو نظرم

نیست چشمم که بانگاه سرو ز
شاد ما نی مردمان نگرم
نیست گوشم که ساز دل بشنوم
نیست میلم که ناز و عشوه خرم
نیست پایم که از خود ببرد
رقص را مشگرا ن عشوه گرم
نغمه این دیار بیگانه است
یا من بی نصیب کور و کرم

شفق دیدم به دل گفتم چی هست این
 که یاقو تیسست چرخ لاجوردین
 درین قلم چه آتش در گرفته
 که آتش صورت آذر گرفته
 کدا مین خون به گردن آسمانست
 که اشک از سرخی او ارغوانست
 چه خنجر رفته اندر قلب گردون
 که از نیلی عذارش میچکد خون
 کدا مین ساغر صہیا شکسته
 که عکس می به گردون نقش بسته
 چه نخلی بسوخت کاینسان آتشی ساخت
 بہا رانی که این جا رنگ خود باخت
 چه کسی را کشته جور روز گاران
 که خونش گشته تاج کوهساران
 کہ برشمع وطن پروانه سمان سوخت
 کہ از داغ فرا قش آسمان سوخت
 بگفت از نو جوانان هوا باز
 دو تن رفتند دی سوی هوا باز
 سپهر آن هر دو را ، زد بر زمین سخت
 کہ دارد رشک بیجا چرخ بد بخت
 همان خونست در گردن هوازا
 کہ گلگون ساخته جیب فضا را

الا ای ما در فرزند مـرد
که فرزندت به خدمت جان سپرده
چه قیمت او به خون پاک خود داد
که جان را در هوای خاک خود داد
بهر وقتی که میریزد ترا اشک
زند اشکت به دنیا آتش رشک
ز جانبازی و آثار جوانان
چه گل افتاد اندر چشم کیهان
خداوندت نصیب این غم نمی کرد
بساط عشرت ماتم نمی کرد
ولی مرگی که در آن افتخار است
نکو تر از حیات مستعار است
نباید فکر غم در سر گرفتن
شفق سان ز آتش دل در گرفتن
جوانانت به مینو باد دلشاد
وطن زان خون گلگون سر خروباد

چو دور از وطن ازدوستان کنم من یاد
(مراسد که رسا نم به آستمان فریاد))
نه آن که هست امیدی مرا ز یار و دیار
نه کودنم که خیا لی چنین کنم بنیاد
گذشت آن که فرید بامید می خوردم
مباد آن که امیدت فریب نتوان داد
بنای دل نه ز دست زما نه واژون شد
عمار تی که ز بام بلند خود افتاد
مرا حدیث زویرانی دلست نه گل
که چون خراب شود باز میشود آباد
فسانه گشت حدیث طرب هزار افسوس
سرور بود گلی و زما نه دادش باد
کنون ز ساز طرب نغمه آلم خیزد
که بهره گی برد از عیش خاطر ناشاد
خوشست میهن و آوان چشمین آزادی
ز خاک خویش درین روز کس غریب مباد
از آن دیار مرایاد می دهد امروز
که مردمانش اسیر اند و مملکت آزاد

یاد و رو سخن

در راه باز گشت از عودت جشن استرداد آزادی و طن در آشننگ

لاله تازه به دشت و به دمن میماند
راغ بسیار به باغ دل من میماند
با دل خون و پراز داغ گرا ز باغ شدم
غنچه و لاله بیاد دل من میماند
کاش جای گل از باغ جدا ای گلچین
بودم آن خار که در صحن چمن میماند
گلفروش به گلی گفت که پدرام بزی
گفت گرزنده کس از هجر و طن میماند
دو ش رفتم به تماشای جییم در خواب
پیش از هر چه به دوری زو طن میماند
گفت شیری که چنان بوی نیستان دارد
آهوی گفت که نی نی به نختن میماند
لاف های که شنیدیم درین عرصه جدید
از کزافی به اساطیر کهن میماند
فرق در باطن معناست نه در ظاهرن رنگ
ور نه بلبل چقدرها به زغن میماند

پربا لین نکند فرق ز تیغ پولاد
هر کس کو سر خود بر سر من میماند
از سنلیمان نه صندوق نه تخت و نه قبا
ماندار ، تخته و تابوت و کفن میماند
منم آن شمع حقیقت که نمیرد ((بژواک))
زنده ام تاز من این یک د و سخن میماند

شنیدم که گفتا: دل آرزو مند ی
چه خواهی که از روزگار ن بیایی
ندانم چرا گفتمش راز دیرین
کتابی، ربابی، کبابی، شرابی
به بیداری انباز بارواح بیدار
در آغوش مستی دل مست خوابی
یکی پشه گوشه دور از انسان
سر سبزه زاری و پهلوی آبی
سبوی پر از گل خمی بوز صبها
بتی خو برویی ز نشه خرابی
فروز نده چشمی درخشنده روی
زغم ظلمتی سر، ز می آفتابی
زگیتی کیهان و سودایش آزاد
اسیر سرگیسوئی نیمه تا بی
نور دین آنکه بساط طبیعت
به نوعی ز هر لذتی بهره یابی
ز دربار شاهان، دوری گزینی
به درگاه پیرمغان باریابی
به دنیا همه شیوه ناشناسی
شنیدن سوال و ندادن جوابی

درست فامده

درست	نادرست	سطر	صفحه
صبح	صبح	۳	۲۱
گرخوش	گرخویش	۱۲	۲۷
مبادا	بادا	۴	۳۱
باد	با	۵	۳۲
اگر اینست	اگر نیست	۹	۳۳
بخوانی	نخوانی	۷	۳۶
قبر	قر	۱۳	۴۰
گرد بادی	گر بادی	۱۷	۴۱
اندر	اند	۱۱	۴۲
سحر خوان	سحر خوانان	۱۲	۴۲
نه آسمان	ته آسمان	۱۴	۴۳
حاذقه	آذقه	۱	۴۵
سوی علم	سوی ام	۹	۴۸
درید	در	۳	۴۹
بمرد	نمیرد	۸	۴۹
کز مبادی-	مبادی و منازل وز منازل	۱۳	۵۲
خرمنی	خرمنی	۸	۶۸
درد ها	درها	۱۶	۷۰
شر می	بشر می	۱۵	۷۱
نا دان	نادار	۱۰	۷۶
از خودم ببرد	از خود ببرد	۵	۸۹
باروح	بارواح	۵	۹۵

